

Zmluva o dielo a licenčná zmluva

uzatvorená v zmysle § 536 a nasl. Obchodného zákonníka a § 40 zákona č. 618/2003 Z. z. o autorskom práve a právach súvisiacich s autorským právom (autorský zákon) v znení neskorších predpisov

Uzatvorená medzi:

Objednávateľ: Mesto Žilina	Zhotoviteľ :
Sídlo: Námestie obetí komunizmu 1, 0110 31 Žilina	Sídlo :
Zastúpený: Ing. Igor Choma, primátor mesta Žilina	Zastúpený:
IČO: 00 321 796	IČO:
č. účtu: 0330353001/5600	DIČ:
	Bankové spojenie:

I. Predmet zmluvy, rozsah a kvalita vyhotovenia diela

1. Na základe výsledku verejného obstarávania uskutočneného objednávateľom ako verejným obstarávateľom podľa zákona č. 25/2006 Z.z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších noviel, uzatvárajú zmluvné strany túto zmluvu, ktorej predmetom je grafické spracovanie publikácií, tlač publikácií a fotografií v rámci projektu „Účinné vzdelávanie detí z MRK a ich rodinných príslušníkov“ (ďalej len „dielo“) zhotoviteľom pre objednávateľa.
2. Zhotoviteľ vykoná dielo v nasledovnej kvalite a rozsahu:
 - 2.1. Brožúra A5, plná farba, 150ks, 20 strán obojstranne, okrem textu bude v brožúre aj fotodokumentácia, 5 fotografií, každá z nich na 1 stranu. Pevná obálka, typ väzby V2 alebo V1. Brožúra bude predstavovať dokument koncepcie rozvoja Bratislavskej ulice v Žiline.
 - 2.2. Tlač digitálnych fotografií:
 - a) 200ks, veľkosť A4 (20x30), farebne, lesklý papier, optimálne rozlíšenie 300 DPI,
 - b) 30 ks, veľkoplošná veľkosť, farebne, matný papier, optimálne rozlíšenie 300 DPI
3. Objednávateľ dodá zhotoviteľovi veci potrebné na vykonanie diela podľa čl. I ods. 2 body 2.1. a 2.2., a síce odborne spracovaný text v slovenskom a rómskom jazyku a fotodokumentáciu najneskôr do 30.06.2014. Zároveň objednávateľ dodá zhotoviteľovi fotografie v digitálnej podobe na vykonanie diela podľa čl. I ods. 2 bod 2.3. najneskôr do 30.06.2014.

II. Miesto plnenia

Za miesto plnenia sa považuje miesto odovzdania a prevzatia diela, t.j. Mestský úrad Žilina, Námestie obetí komunizmu 1, 011 31 Žilina.

III. Termín plnenia

1. Za odovzdanie a prevzatie diela sa považuje odovzdanie a prevzatie každého diela podľa čl. I ods. 2 bod 2.1. a 2.2. samostatne, potvrdené písomným protokolom podpísaným zástupcom objednávateľa a zhotoviteľa.
2. Zhotoviteľ sa zaväzuje odovzdať objednávateľovi dielo podľa čl. I ods. 2 bod 2.1. tejto zmluvy najneskôr do 30.09.2014.
3. Zhotoviteľ sa zaväzuje odovzdať objednávateľovi dielo podľa čl. I ods. 2 bod 2.2. tejto zmluvy najneskôr do 30.10.2014.

IV. Platnosť zmluvy

1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú, od nadobudnutia účinnosti zmluvy do 31.10.2014.
2. V prípade porušenia zmluvných podmienok ktoroukoľvek zmluvnou stranou je zhotoviteľ i objednávateľ oprávnený odstúpiť od zmluvy. Odstúpenie od zmluvy musí byť písomné a doručené druhej zmluvnej strane.

V. Cena diela a platba za dielo

1. Za zhotovenie diela zaplatí objednávatel' zhotoviteľovi dohodnutú cenu na základe cenovej ponuky predloženej zhotoviteľom diela. Táto cenová ponuka je uvedená v Prílohe č. 1, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.
2. Uvedenú cenu je možné navýšiť iba v prípade zmeny sadzby DPH a to tak, že zhotoviteľ, ktorý je v čase uzavretia zmluvy platcom DPH pripočíta k dojednanej celkovej cene diela bez DPH daň z pridanej hodnoty v percentuálnej výške, zodpovedajúcej zákonnej úprave, účinnej k dátum zdaniteľného plnenia. Ustanovenie v predchádzajúcej vete sa nevzťahuje na zhotoviteľa, ktorý nie je v čase uzavretia zmluvy platcom DPH.
3. Objednávatel' sa zaväzuje uskutočniť úhradu dohodnutej zmluvnej ceny podľa čl. V ods. 1,2 tejto zmluvy na základe samostatných faktúr, vystavených zhotoviteľom diela do 15-tich dní po odovzdaní a prevzatí diela podľa čl. III ods. 1 tejto zmluvy. Splatnosť každej faktúry je 30. deň od jej doručenia objednávatel'ovi.

VI. Záruka za akosť

Pre záruku za akosť diela a záručnú dobu platia ustanovenia Obchodného zákonníka.

VII. Zmluvné pokuty

Zmluvné strany sa dohodli na týchto zmluvných pokutách:

1. pri nedodržaní termínu dodania diela, dohodnutého v čl. III ods. 2,3 a 4 a to každého jednotlivu má objednávatel' nárok na zmluvnú pokutu od zhotoviteľa vo výške 0,05% z ceny diela za každý deň omeškania.
2. pri omeškaní objednávatel'a so zaplatením faktúry, má zhotoviteľ nárok na zmluvnú pokutu od objednávatel'a vo výške 0,05% z dlžnej čiastky za každý deň omeškania.

VIII. Ďalšie ustanovenia

1. Zhotoviteľ nie je oprávnený poskytnúť dielo iným osobám než objednávatel'ovi.
2. Objednávatel' je povinný priebežne poskytovať zhotoviteľovi riadnu súčinnosť pri zhotovení diela, spočívajúcu najmä v promptnej komunikácii so zhotoviteľom.
3. Objednávatel' má právo kedykoľvek počas zhotovovania diela kontrolovať kvalitu, spôsob plnenia a súlad so zadaním diela.
4. Zhotoviteľ môže prípadné zmeny v diele vykonať iba so súhlasom objednávatel'a.
5. Zhotoviteľ je počas zhotovovania diela povinný informovať objednávatel'a o skutočnostiach, ktoré môžu mať vplyv na zhotovenie diela.
6. Poskytovateľ je povinný umožniť vykonanie kontroly/auditú súvisiaceho s dodávanými službami a poskytnúť všetku potrebnú súčinnosť druhej zmluvnej strane, ako aj ďalším oprávneným osobám, ktorými sú:
 - Ministerstvo školstva, vedy výskumu a športu SR a nimi poverené osoby,
 - Útvár následnej finančnej kontroly a nimi poverené osoby,
 - Najvyšší kontrolný úrad SR, príslušná Správa finančnej kontroly, Certifikačný orgán a nimi poverené osoby,
 - Orgán auditu, jeho spolupracujúce orgány a nimi poverené osoby,
 - Splnomocnení zástupcovia Európskej komisie a Európskeho dvora audítorov,
 - osoby prizvané orgánmi uvedenými v písm. a) až e) v súlade s príslušnými právnymi predpismi SR a EÚ na vykonanie kontroly/auditú dodržiavania podmienok tejto zmluvy počas doby jej platnosti.

IX. Licencia

1. Zhotoviteľ diela ako autor diela udeľuje objednávatel'ovi ako nadobúdateľovi licenciu na použitie diela podľa tejto zmluvy nasledovne:
 - a) vyhotovenie rozmnoženiny diela,
 - b) verejné rozširovanie rozmnoženiny diela predajom alebo inou formou prevodu vlastníckeho práva,
 - c) spracovanie, preklad a adaptácia diela,
 - d) zaradenie diela do súborného diela,
 - e) verejné vystavenie diela,
 - f) verejný prenos diela.

(1) Zhotoviteľ udeľuje objednávatel'ovi licenciu:

 - a) v neobmedzenom rozsahu,
 - b) bezodplatne,
 - c) ako výhradnú licenciu,
 - d) na čas určitý po dobu trvania majetkových práv autora.

2. Zhotoviteľ udeľuje objednávateľovi súhlas na oprávnenie objednávateľa udeliť tretej osobe súhlas na použitie diela v rozsahu udelenej licencie.

X.
Záverečné ustanovenia.

1. Zmluvu možno meniť alebo zrušiť len písomne, formou písomných dodatkov k tejto zmluve, podpísaných obidvomi zmluvnými stranami.
2. Zmluva je vyhotovená v troch rovnopisoch, dva pre objednávateľa a jeden pre zhotoviteľa.
3. Táto zmluva má 2 prílohy
4. Zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu obidvomi zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia podľa § 47a Občianskeho zákonníka..
5. Zmluvné strany prehlasujú, že si zmluvu prečítali, porozumeli jej obsahu a na znak súhlasu ju podpísali.
6. Ostatné náležitosti, neuvedené v tejto zmluve sa riadia príslušnými ustanoveniami platného Obchodného zákonníka.

V Žiline, dňa

Ing. Igor Choma
primátor mesta Žilina